

**MEMORANDUM  
O RAZUMIJEVANJU**

**IZMEĐU**

**KLUBA SLOVENSKIH PODUZETNIKA I UDRUŽENJA POSLODAVACA U FEDERACIJI BOSNE I HERCEGOVINE**

koji sklapaju

**SBC - KLUB SLOVENSKIH PODJETNIKOV – GIZ,**  
Dunajska cesta 119, 1000 Ljubljana,  
Matični broj: 6533841000  
Identifikacijski broj za PDV: SI58401997  
kojeg zastupa direktorica Katarina Karlovšek  
(dalje u tekstu: **SBC**)

I **Udruženje poslodavaca u Federaciji Bosne i Hercegovine** Identifikacijski broj za PDV: \_\_\_\_\_  
Matični broj: \_\_\_\_\_  
(dalje u tekstu: UPFBiH),

**zajednički u daljem tekstu označene kao strane potpisnice.**

**Član 1.  
SVRHA MEMORANDUMA**

- 1.1. Strane potpisnice ovog memoranduma utvrđuju i slažu se da žele uspostaviti saradnju između organizacija.
- 1.2. Strane potpisnice ovim memorandumom određuju područja rada u kojima žele sarađivati.

**Član 2.  
PREDMET SARADNJE**

- 2.1. Potpisne strane se slažu da žele sarađivati na sljedećim područjima:
  1. Nastojat će poticati ekonomsku saradnju između Slovenije i Bosne i Hercegovine kroz nadležno djelovanje svake od strana potpisnica.
  2. Nastojat će podupirati razvoj ekonomskih veza i poticati sklapanje neposrednih privrednih ugovora između svojih članica .
  3. Članice strana potpisnica , uz prethodni dogovor i rezervaciju, mogu povremeno i besplatno koristiti poslovne prostore druge ugovorne strane za održavanje eventualnih sastanaka strana potpisnica o čemu odluke donose ovlaštene osobe ispred strana potpisnica.
  4. Strane potpisnice će nastojati povremeno i po potrebi, u slučaju obostranog interesa, osnovati zajedničke poslovne delegacije i saradnju pri učestvovanju na sajmovima i sličnim skupovima.
  5. Strane potpisnice dijelit će važne i korisne poslovne informacije koje se odnose na poslovnu klimu, okruženje i dr. u zemljama gdje rade i funkcionišu .

6. Da bi ostvarili javnu potporu za zajedničke projekte i programe na području ekonomskih veza, a koji imaju državni ili regionalni značaj, strane se slažu da će se za skupne aktivnosti pridržavati preporuka i uputstava nadležnih organa na lokalnom i državnom nivou.
- 2.2. Strane potpisnice se slažu da će međusobno razmjenjivati informacije o promjenama iz oblasti zakonodavstva koje se odnose na ekomske i poslovne djelatnosti, kao i informacije o poslovnim običajima i pravilima koja su na snazi na području strana potpisnica memoranduma i druge relevantne informacije. Nadalje, strane potpisnice pružit će pomoć jedna drugoj i pri realizaciji drugih privrednih interesa iz njihove nadležnosti i iz interesa njihovih članica .
- 2.3. Kontakt osoba ispred SBC-a za implementaciju ovog memoranduma je Katarina Karlovšek, direktorica SBC- a, telefon 00 386 51 364 333, adresa e-pošte: [global@sbc.si](mailto:global@sbc.si), a ispred UPFBiH Mario Nenadić, direktor UPFBiH, telefon 0038761186607, adresa e-pošte [m.nenadic@upfbih.ba](mailto:m.nenadic@upfbih.ba) .

### Član 3.

- 3.1. Strane potpisnice su saglasne da se sva buduća međusobna saradnja treba odvijati po pitanjima iz nadležnosti svake od strana potpisnica, a pri tome neće se od druge strane potpisnice tražiti postupanje koje nije iz nadležnosti te strane niti će ovaj memorandum na bilo koji način ometati pravo strana potpisnica da sarađuju i sa drugim nadležnim udruženjima, komorama, asocijacijama i sl.

### Član 4.

#### TRAJANJE MEMORANDUMA

- 3.1. Strane potpisnice sklapaju ovaj memorandum na neodređeno vrijeme, s tim da obje strane mogu raskinuti saradnju uz otkazni rok od 2 mjeseca. Obavjest o raskidu saradnje mora poslati u pisanoj formi.

### Član 4.

#### OSTALE ODREDBE

- 4.2. Ovaj memorandum stupa na snagu danom potpisivanja od strane obje strane potpisnice. Sve izmjene i dopune ovog memoranduma važe samo ako su zaključene u pisanoj formi i u istoj proceduri u kojoj je usaglašen ovaj memorandum.
- 4.5. Memorandum je sastavljen u dva primjerka, od kojih svaka strana dobija po jedan primjerak.

Ljubljana, \_\_\_\_\_.\_\_\_\_.

Adnan Smailbegović  
Predsjednik UPFBiH

Katarina Karlovšek